

التقرير المالي السنوي
المقدم من أمين صندوق نقابة المحامين في بيروت
الى
الجمعية العامة العادية للمحامين في نقابة بيروت
التي ستعقد في ١ تشرين الثاني ٢٠٠٩
وفي حال عدم إكمال النصاب تعقد الجلسة الثانية في ١٥ تشرين الثاني ٢٠٠٩

حاضرة الزملاء،

<u>صفحة</u>	عملاً بالفقرة الثانية من المادة /٤٠/ من قانون تنظيم مهنة المحاماة، اقدم هذا التقرير الذي يتضمن:
	<u>اولاً:</u> حسابات النقابة للسنة المالية المنتهية في ٣٠/٩/٢٠٠٩ ومشروع الموازنة لسنة ٢٠١٠/٢٠٠٩
٤	١ - خلاصة قطع حساب الموازنة
٤	٢ - بيان الواردات
٦/٥	٣ - بيان النفقات
٧	٤ - الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣٠/٩/٢٠٠٩
٨	٥ - شهادة مراقب الحسابات
١١/٩	٦ - مشروع موازنة النقابة لسنة ٢٠١٠/٢٠٠٩

	<u>ثانياً:</u> حسابات الصندوق التعاوني للسنة المالية المنتهية في ٣٠/٩/٢٠٠٩ ومشروع الموازنة لسنة ٢٠١٠/٢٠٠٩
١٢	١ - خلاصة قطع حساب الموازنة
١٣	٢ - بيان الواردات
١٤	٣ - بيان النفقات
١٥	٤ - الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣٠/٩/٢٠٠٩
١٥	٥ - شهادة مراقب الحسابات
١٧/١٦	٦ - مشروع موازنة الصندوق التعاوني لسنة ٢٠١٠/٢٠٠٩

خلاصة

قطع حساب موازنة نقابة المحامين في بيروت

للسنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

يقطع حساب موازنة نقابة المحامين في بيروت للسنة المالية ٢٠٠٨/٢٠٠٩ وفقاً لما يأتي:

ليرة لبنانية	
٥,٦٨٨,٣٤٧,٤٨٩	- بلغت الواردات المحصلة
٣,٩٩٨,٢٧٠,٢٩٦	- وبلغت النفقات المصروفة
١,٦٩٠,٠٧٧,١٩٣	فتكون زيادة الواردات على النفقات والاعباء (وفر)

يؤخذ الفرق الظاهر اعلاه، وقدره مليار وستماية وتسعون مليوناً وسبعة وسبعون ألفاً ومائة وثلاثة وتسعون ليرة لبنانية ايراداً في الحساب الخاص المسمى " مال الاحتياط " .

واردات موازنة نقابة المحامين في بيروت

للسنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

الواردات المحصلة ل.ل	الواردات الملحوظة ل.ل	نوع الواردات	البند
١,٦٧٤,٤٧٥,٠٠٠	١,٥٥٦,٠٠٠,٠٠٠	رسوم الاشتراكات السنوية	١
٧٨٩,٩٥٠,٠٠٠	٤٩٥,٠٠٠,٠٠٠	رسوم قيد المترجرين	٢
٤٤٧,٥٠٠,٠٠٠	٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم القيد في الجدول العام	٣
٤١٣,٨٨٦,٠٠٠	٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم المعاملات ورسوم مختلفة	٤
—	للذكر	منح ومساعدات وتبرعات	٥
١,٠٤٤,٣٦٧,٤٨٩	١,٠٥٠,٠٠٠,٠٠٠	فوائد الاموال لدى المصارف	٦
١,٠٢٩,٨٨٥,٠٠٠	٩٥٠,٠٠٠,٠٠٠	ايرادات مجلة " العدل "	٧
٢٢,٥٠٠,٠٠٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	ايرادات طوابع الوكالات	٨
٦,٤٢٠,٠٠٠	للذكر	ايرادات مختلفة	٩
٢٥٩,٣٦٤,٠٠٠	١٩٢,٠٠٠,٠٠٠	رسم مساهمة المحامين المنتسبين الجدد وواردات محتملة لصيانة وتجهيز بيت المحامي	١٠
—	للذكر	مأخوذات من مال الاحتياط	١١
٥,٦٨٨,٣٤٧,٤٨٩	٤,٨٧٨,٠٠٠,٠٠٠	المجموع	

نفقات موازنة نقابة المحامين في بيروت

للسنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩

البند	الفقرة	نوع النفقات	الاعتمادات النهائية ل.ل	النفقات المصروفة ل.ل
١		مرتبات الموظفين	٨٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٧٧١,٩٧١,١٥٠
٢		وفود ومؤتمرات وندوات عربية ودولية	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	١٨,٣٧٥,٠٠٠
٣		اشتراكات سنوية في اتحادات المحامين	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	١٩,١٢٢,٠٦٣
٤		محاضرات - استقبالات - مناسبات اجتماعية	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	٦٦,٥٩١,٥٠٠
٥		إعانات للمحامين وعائلاتهم	للذكر	—
٦		مراقبة الحسابات وتدقيقها	٢٠,٠٠٠,٠٠٠	١٨,٠٠٠,٠٠٠
٧		مصاريف مختلفة:		
	أ	بدل انتقال الموظفين	١١٥,٢٠٠,٠٠٠	٩٧,٨٠٠,٠٠٠
	ب	نقل - انتقال - شحن	١٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٥٨٦,٠٠٠
	ج	اصلاحات ولوازم دور النقابة (٢٠ مركزاً)		
		نفقات-خدمات - مخصصات تنظيفات ومواقف سيارات	٥٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٥٢٢,٩٦٩,٠٠٠
	د	اشتراكات ومخابرات هاتف وتلكس وتلفاكس -		
		برق-بريد (جميع مراكز النقابة)	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٨٢,٩١٥,٢٩٣
	هـ	مطبوعات- تصوير مستندات- قرطاسية مختلفة	٦٥,٠٠٠,٠٠٠	٢٥,٦٦٧,٠٠٠
	و	نشرات- اعلانات - نفقات صحفية	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	٦,٣٩٤,٠٠٠
	ز	لوازم مكتبة النقابة	٢٥,٠٠٠,٠٠٠	١,٢٣٨,٠٠٠
	ح	لوازم وبرامج لاجهزة المعلوماتية	٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٦,٦٨٠,٥٠٠
	٨	تجهيزات وصيانة:		
	أ	كتب ومجلات حقوقية (جميع مراكز النقابة)	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٧٧,٧٢٠,٢٤٩
	ب	مفروشات - تجهيزات مختلفة (جميع مراكز النقابة)	٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٥١,٥٤٤,٠٠٠
	ج	صيانة اجهزة الكمبيوتر وبرامجها - مكيفات الهواء- ماكينات التصوير - صيانة عامة - لوازم المولد الكهربائي والمصعد (جميع مراكز النقابة)	٧٠,٠٠٠,٠٠٠	٤١,٣٦٣,٥٠٠
		ينقل	٢,٥٧٧,٢٠٠,٠٠٠	١,٨١٠,٩٣٧,٢٥٥

نفقات موازنة نقابة المحامين في بيروت
للسنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

البند	الفقرة	نوع النفقات	الاعتمادات النهائية ل.ل	النفقات المصروفة ل.ل
		ما قبله	٢,٥٧٧,٢٠٠,٠٠٠	١,٨١٠,٩٣٧,٢٥٥
٩		صيانة وتجهيز (بيت المحامي)	٣٠٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٩٥,٤٨٥,٠٠٠
١٠		مساعدات، إكراميات، تبرعات	للتذكر	—
١١		إشتراكات الضمان الاجتماعي	١٦٠,٠٠٠,٠٠٠	١١٧,٢٤٨,٠٤١
١٢		إحتياطي تعويض الصرف من الخدمة	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠
١٣		" مجلة العدل "	٢٦٣,٣٧٩,٠٠٠	٢٦٣,٣٧٩,٠٠٠
١٤		مساهمة المحامين في تغذية الصندوق التعاوني	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠
١٥		حساب خاص بالضمان الذاتي	للتذكر	—
١٦		حساب خاص بضمان الطوارئ والتعطيل الناتج عنها	للتذكر	—
١٧		رديات	للتذكر	—
١٨		المعونة القضائية	٧٥,٠٠٠,٠٠٠	٧٤,٦٠٠,٠٠٠
١٩		احتياطي حساب المجلة	٦٨٦,٦٢١,٠٠٠	٦٨٦,٦٢١,٠٠٠
٢٠		احتياطي لنفقات طارئة	٦٣,٨٠٠,٠٠٠	—
		المجموع	٤,٨٧٨,٠٠٠,٠٠٠	٣,٩٩٨,٢٧٠,٢٩٦

الميزانية العمومية

الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩:

بعد إقفال حسابات الواردات المحصلة والنفقات المصروفة وتحويل الوفر الحاصل في نهاية السنة المالية الى حساب "مال الاحتياط"، ظهرت الميزانية العمومية التي تمثل الوضع المالي لنقابة المحامين في بيروت بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩ كما

يأتي:

<u>المطلوبات</u>	<u>لييرة لبنانية</u>	<u>الموجوبات</u>	<u>لييرة لبنانية</u>
امانات ضريبة الدخل	١٠,٧٩٩,٦٤٩	النقد في المصارف	٢٢,٣١٧,٧١١,٢٦٨
		النقد في الصندوق	٣,١٧٩,٠٠٠
بيت المحامي - حساب خاص	٤٠٤,٠٣١,٩٤٥	السلفات المالية	٩,٢٥٠,٥٠٠
		حساب معاون امين	
		الصندوق المدين	٢١٨,٨٦٧,٥٠٠
مجلة العدل - حساب خاص	٤,٩٥٣,٤١١,٢٢٠	موضوع دعوى جزائية	
ضمان الذاتي - حساب خاص	٢١٦,٢٢٧,٦٣٤		
الضمان الطوارئ - حساب خاص	١٦,٥٩٥,٠٣٧		
رسوم القروض	٣٢٥,٠٠٠		
مساهمات	١,٥٢٧,٦٧٥		
صندوق الحسومات	٢,٨٠٥,٣٤٠		
نفقات مصروفة غير مدفوعة	١٢,٣٤٠,٠٠٠		
احتياطي تعويض الصرف من الخدمة	٩٥٥,٠٦٦,٥٥٢		
مؤونة الاشتراك في اتحادات المحامين	٥,٤٨٢,٥٠٠		
مال الاحتياط	١٥,٩٧٠,٣٩٥,٧١٦		
مجموع فرعي (ينقل)	٢٢,٥٤٩,٠٠٨,٢٦٨		٢٢,٥٤٩,٠٠٨,٢٦٨

<u>المطلوبات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>	<u>الموجودات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>
ما قبله (مجموع فرعي)			
<u>حسابات دعم صناديق النقابة</u>		<u>حسابات دعم صناديق النقابة</u>	
حساب الدعم	٦٩,٠٤٣,٥٥٨	النقد في المصارف	٩,٦٣٣,٩٢٥,٩٠٧
تبرعات	٧٧,٦١٥,٣٤٤	النقد في الصندوق	٤,٠٠٠,٠٠٠
حساب تسجيل الوكالات	٩,٢٥٥,٦٢٥,٠١٩		
حساب مساعدة المتدرجين	١٨٨,٩١٩,٠٠٠		
حساب المعونة القضائية	٣,٧٠٦,١٨٩		
مساهمة اتحاد المحامين العرب	٢٤,٣٢٨,٦٩٠		
حساب معهد حقوق الانسان	١٨,٦٨٨,١٠٧		
المجموع العام	٩,٦٣٧,٩٢٥,٩٠٧	المجموع العام	٩,٦٣٧,٩٢٥,٩٠٧

حسابات خارج الميزانية (طوابع الوكالات)

طوابع الوكالات لدى مجلس النقابة	٧٨,٠٠٠,٠٠٠	مجلس النقابة حـ/الطوابع	٧٨,٠٠٠,٠٠٠
طوابع الوكالات لدى بنك الاعتماد المصرفي	١,٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠	بنك الاعتماد المصرفي حـ/الطوابع	١,٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠
المجموع	١,٤٢٨,٠٠٠,٠٠٠	المجموع	١,٤٢٨,٠٠٠,٠٠٠

شهادة المراقبة والتدقيق

ان المراقبة الدائمة التي اجريناها على حسابات نقابة المحامين في بيروت خلال السنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩ قد أثبتت صحة توريد الاموال المحصلة الى صندوق النقابة، كما أثبتت مطابقة الأموال النقدية الموجودة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ لأرصدة حساباتها المختصة "الصندوق" و " المصارف".

ان مجلس النقابة كان، في خلال السنة المالية الجارية، متقيداً بالاعتمادات النهائية الملحوظة في الموازنة السنوية ولم يتجاوز تلك الاعتمادات في صرف النفقات، علماً بأن النفقات المصروفة قد اقتترنت جميعها بقرارات صادرة عن مجلس النقابة حسب الاصول.

ان القيود المدونة في السجلات بالطريقة الالكترونية "كومبيوتر" هي مطابقة تماماً لأوراقها الثبوتية، كما وان الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠، والمدرجة في هذا التقرير، تظهر الوضع المالي الحقيقي لنقابة المحامين بالتاريخ المذكور.

مؤسسة البستاني

بيروت في ١٩ تشرين الاول ٢٠٠٩

حبيب البستاني - خبير محاسبة مجاز

مشروع موازنة نقابة المحامين في بيروت

لسنة ٢٠٠٩ - ٢٠١٠

ابتداءً من ٢٠٠٩/١٠/١

كما أقره مجلس النقابة في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/١٥

ولاً - قسم الواردات

الاعتماد	اسم الحساب	البند
ليرة لبنانية		
١,٦٠٤,٠٠٠,٠٠٠	رسوم الاشتراكات السنوية	١
٥٤٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم قيد المترجمين	٢
٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم القيد في الجدول العام	٣
٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم المعاملات ورسوم مختلفة	٤
—	منح ومساعدات وتبرعات	٥
١,٠٥٠,٠٠٠,٠٠٠	فوائد الاموال لدى المصارف	٦
١,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	ايرادات مجلة "العدل"	٧
٣٥,٠٠٠,٠٠٠	ايرادات طوابع الوكالات	٨
للذكر	ايرادات مختلفة	٩
	رسم مساهمة المحامين المنتسبين الجدد وواردات محتملة	١٠
٢٢٥,٠٠٠,٠٠٠	لصيانة وتجهيز بيت المحامي	
للذكر	مأخوذات من مال الاحتياط	١١
٥,١٠٤,٠٠٠,٠٠٠	المجموع وقدره خمسة مليارات ومائة واربعة ملايين	
	ليرة لبنانية	

ثانياً - قسم النفقات

البند	الفقرة	اسم الحساب	الإعتماد
١		مرتبات الموظفين	٨٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٢		وفود ومؤتمرات وندوات عربية ودولية	٧٥,٠٠٠,٠٠٠
٣		اشتراكات سنوية في اتحادات المحامين	٣٥,٠٠٠,٠٠٠
٤		محاضرات-استقبالات-مناسبات اجتماعية	٨٠,٠٠٠,٠٠٠
٥		اعانات للمحامين وعائلاتهم	للذكر
٦		مراقبة الحسابات وتدقيقها	٢٠,٠٠٠,٠٠٠
٧		مصاريف مختلفة:	
أ		بدل انتقال الموظفين	١١٥,٢٠٠,٠٠٠
ب		نقل - انتقال - شحن	١٢,٠٠٠,٠٠٠
ج		اصلاحات ولوازم دور النقابة (٢٠ مركزاً) -نفقات-	
د		خدمات- مخصصات تنظيفات ومواقف سيارات	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠
		اشتراكات ومخابرات هاتف وتلكس وتلفاكس- برق-	
		بريد	
		(جميع مراكز النقابة)	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠
هـ		مطبوعات - تصوير مستندات -قرطاسية مختلفة	٦٥,٠٠٠,٠٠٠
و		نشرات - اعلانات - نفقات صحفية	٣٥,٠٠٠,٠٠٠
ز		لوازم مكتبة النقابة	٢٥,٠٠٠,٠٠٠
ح		لوازم وبرامج لأجهزة المعلوماتية	٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٨		تجهيزات وصيانة:	
أ		كتب ومجلات حقوقية (جميع مراكز النقابة)	١٦٥,٠٠٠,٠٠٠
ب		مفروشات - تجهيزات مختلفة (جميع مراكز النقابة)	٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠
ج		صيانة اجهزة الكمبيوتر وبرامجها - مكيفات الهواء -	
		ماكينات التصوير - صيانة عامة - لوازم المولد	
		الكهربائي والمصعد (جميع مراكز النقابة)	٧٠,٠٠٠,٠٠٠
		ينقل	٢,٧٤٧,٢٠٠,٠٠٠

قسم النفقات (تابع)

البند	اسم الحساب	الاعتماد
	<u>نقل ما قبله</u>	ليرة لبنانية
		٢,٧٤٧,٢٠٠,٠٠٠
٩	صيانة وتجهيز (بيت المحامي)	٢٢٥,٠٠٠,٠٠٠
١٠	مساعداً - اكراميات - تبرعات	للمذكر
١١	اشتركاك الضمان الاجتماعي	١٦٠,٠٠٠,٠٠٠
١٢	احتياطي تعويض الصرف من الخدمة	١١٠,٠٠٠,٠٠٠
١٣	مجلة "العدل"	٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠
١٤	مساهمة المحامين في تغذية الصندوق التعاوني	٧٠٠,٠٠٠,٠٠٠
١٥	حساب خاص بالضمان الذاتي	للمذكر
١٦	حساب خاص بضمان الطوارئ والتعطيل الناتج عنها	للمذكر
١٧	ردياا	للمذكر
١٨	المعونة القضائية	
١٩	احتياطي حساب المجلة	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٢٠	احتياطي لنفقات طارئة	١٦١,٨٠٠,٠٠٠
	المجموع وقدره خمسة مليارات ومائة واربعة ملايين ليرة لبنانية	٥,١٠٤,٠٠٠,٠٠٠

مادة وحيدة

يجاز لمجلس النقابة:

- ١- تغذية مختلف بنود قسم النفقات التي تنفذ اعتماداتها بطريقة النقل من البند /٢٠/ احتياطي لنفقات طارئة او من بنود اخرى تزيد اعتماداتها عن الحاجة.
- ٢- انشاء حسابات خاصة للبنود ٩ و ١٢ و ١٣ و ١٥ و ١٦ و ١٩، تمويل من اعتماداتها، عملاً بأحكام النظام الاداري والمالي.
- ٣- تغذية البند /١١/ في قسم الوارداا من مال الاحتياط عند الضرورة.
- ٤- فتح اعتماداا اضافية عند الضرورة شرط ان تكون مغطاة من زيادة في الوارداا المحققة عما هو مقدر.

امين الصندوق

بيروت في ٢/٩/٢٠٠٩

نبيل طوبيا

خلاصة
قطع حساب موازنة الصندوق التعاوني لدى
نقابة المحامين في بيروت للسنة المالية
٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

يقطع حساب موازنة الصندوق التعاوني لدى نقابة المحامين في بيروت للسنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩ وفقاً لما يأتي:

<u>ليرة لبنانية</u>	
٧,٩٣٨,٧٤١,٨٩٠	- بلغت الواردات المحصلة
٦,٦٠٦,٥٥٨,٢١٤	- وبلغت النفقات المصروفة
<u>١,٣٣٢,١٨٣,٦٧٦</u>	فتكون زيادة الواردات على النفقات (وفر)

يؤخذ الفرق الظاهر اعلاه، وقدره مليار وثلاثماية واثنان وثلاثون مليوناً ومائة وثلاثة وثمانون ألفاً وستماية وستة وسبعون ليرة لبنانية ايراداً في الحساب الخاص المسمى " مال الاحتياط " .

واردات موازنة الصندوق التعاوني لدى
نقابة المحامين في بيروت للسنة المالية
٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

البند	نوع الواردات	الاعتمادات الملحوظة ل.ل.	الواردات المحصلة ل.ل.
١	دخل طوابع التعاونية	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١١٢,٥٠٠,٠٠٠
٢	مخصصات الحكومة والمؤسسات العامة	للذكر	—
٣	حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٢,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٦,٠٨٣,٧٨١,١٨٥
٤	الهيئات والاموال الموصى بها	للذكر	—
٥	<u>واردات مختلفة:</u>		
	أ - فوائد الاموال لدى المصارف	٥٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٥٩٢,٤٦٠,٧٠٥
	ب - مساهمة المحامين	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٦٥٠,٠٠٠,٠٠٠
	ج - مأخوذات من صندوق الوكالات	٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠
	د - واردات مختلفة	للذكر	—
٦	مأخوذات من مال الاحتياط	٢,٨٨٣,٧٠٠,٠٠٠	—
	المجموع	٧,٢٣٣,٧٠٠,٠٠٠	٧,٩٣٨,٧٤١,٨٩٠

نفقات موازنة الصندوق التعاوني لدى
نقابة المحامين في بيروت للسنة المالية
٢٠٠٨-٢٠٠٩

البند	نوع الواردات	الاعتمادات النهائية ل.ل.	النفقات المصروفة ل.ل.
١	مخصصات بسبب الإصابة بمرض او بحادث أو بعلّة (استشفاء)	٦,١٣٩,١٨٧,٠٠٠	٥,٥٢١,٢٩٥,٢١٤
٢	مساهمة في نفقات وفاة المحامي المتدرج العامل والمقاعد	٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠
٣	نفقات تحصيل حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٥١٨,٥١٣,٠٠٠	٥١٨,٥١٣,٠٠٠
٤	عمولة طوابع التعاونية	٦,٠٠٠,٠٠٠	٤,٥٠٠,٠٠٠
٥	نفقات ادارية وعامة ومتنوعة	٧٠,٠٠٠,٠٠٠	٦٢,٢٥٠,٠٠٠
٦	احتياطي لنفقات طارئة	للذكر	
	المجموع	٧,٢٣٣,٧٠٠,٠٠٠	٦,٦٠٦,٥٥٨,٢١٤

الميزانية العمومية

الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩:

ان الميزانية العمومية، التي تمثل الوضع المالي للصندوق التعاوني لدى نقابة المحامين في بيروت بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩ هي كما يأتي:

<u>المطلوبات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>	<u>الموجودات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>
منحة لوفاة المحامي	١,١٣٥,٠٠٠,٠٠٠	النقد في المصارف	١٤,٧٤٣,٠٢٦,٩٦٩
مؤونة استشفاء وضمن المحامين	٤,٤١٦,٦٢١,٨٠١		
مال الاحتياط	٩,١٩١,٤٠٥,١٦٨		
المجموع	١٤,٧٤٣,٠٢٦,٩٦٩	المجموع	١٤,٧٤٣,٠٢٦,٩٦٩

شهادة المراقبة والتدقيق

ان المراقبة الدائمة التي اجريناها على حسابات الصندوق التعاوني لنقابة المحامين في بيروت خلال السنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩ قد أثبتت صحة توريد الاموال المحصلة الى الصندوق المذكور، كما أثبتت مطابقة الأموال النقدية الموجودة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ لأرصدة حساباتها المختصة " المصارف".

وقد تبين لنا ان مجلس النقابة بصفته متولياً ادارة الصندوق التعاوني، كان، في خلال السنة المالية المشار اليها اعلاه، متقيداً بالاعتمادات الملحوظة في الموازنة السنوية ولم يتجاوز تلك الاعتمادات في صرف النفقات، علماً بأن النفقات المصروفة قد اقترنت جميعها بقرارات صادرة عن مجلس النقابة حسب الاصول.

ان القيود المدونة في السجلات بالطريقة الالكترونية "كومبيوتر" هي مطابقة تماماً لأوراقها الثبوتية، كما وان الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠، والمدرجة في هذا التقرير، تظهر الوضع المالي الحقيقي للصندوق التعاوني بالتاريخ المذكور.

بيروت في ١٩ تشرين الاول ٢٠٠٩

مؤسسة البستاني

حبيب البستاني

خبير محاسبة مجاز

مشروع موازنة الصندوق التعاوني لنقابة المحامين في بيروت
لسنة ٢٠٠٩-٢٠١٠
ابتداء من ٢٠٠٩/١٠/١
كما أقره مجلس النقابة في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/١٥

أولاً - قسم الواردات

البند	الفقرة	اسم الحساب	الاعتماد
١		دخل طوابع التعاونية	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٢		مخصصات الحكومة والمؤسسات العامة	للذكر
٣		حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٣,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠
٤		الهبات والاموال الموصى بها	للذكر
٥		<u>واردات مختلفة:</u>	
	أ	فوائد الاموال لدى المصارف	٦٠٠,٠٠٠,٠٠٠
	ب	مساهمة المحامين	٧٠٠,٠٠٠,٠٠٠
	ج	مأخوذات من صندوق الوكالات	٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠
	د	واردات مختلفة	للذكر
٦		مأخوذات من مال الاحتياط	١,٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠
		المجموع وقدره سبعة مليارات ومايتا مليون ليرة	٧,٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠

لبنانية

ثانياً - قسم النفقات

الاعتماد	اسم الحساب	البند
ليرة لبنانية		
٦,٣١٠,٠٠٠,٠٠٠	مخصصات بسبب الاصابة بمرض او بحادث او بعلّة (استشفاء)	١
٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	مساهمة في نفقات وفاة المحامي المتدرج والعامل والمتقاعد	٢
٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠	نفقات تحصيل حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٣
٦,٠٠٠,٠٠٠	عمولة طابع التعاونية	٤
٣٤,٠٠٠,٠٠٠	نفقات ادارية وعامة متنوعة	٥
للذكر	احتياطي لنفقات طارئة	٦
٧,٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠	المجموع وقدره سبعة مليارات ومايتا مليون ليرة لبنانية	

مادة وحيدة

يجاز لمجلس النقابة:

- ١- تغذية مختلف بنود قسم النفقات التي تتفد اعتماداتها بطريقة النقل من البنود التي تزيد اعتماداتها عن الحاجة.
- ٢- انشاء حساب خاص للبند /٢/ تحول اعتماداتها عملاً باحكام النظام الاداري والمالي.
- ٣- تغذية البند /٦/ في قسم الواردات من مال الاحتياط العام عند الضرورة.
- ٤- فتح اعتمادات اضافية عند الضرورة لتسديد أفساط استشفاء وضمان طوارئ المحامين شرط ان تكون مغطاة من زيادة في الواردات المحققة عما هو مقدر.

امين الصندوق

بيروت في ٢/٩/٢٠٠٩

نبيل طوبيا

حضرة الزميلات والزملاء المحترمين،

بعد ان اطلعتم على التقرير المالي الذي وزع عليكم قبل موعد الجمعية العمومية المدعوة للانعقاد يوم الاحد في ٢٠٠٩/١١/١، وعلى حسابات نقابة المحامين في بيروت وحسابات الصندوق التعاوني لدى النقابة للسنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/٩/٣٠ وعلى مشروع موازنة كل من النقابة والصندوق التعاوني للعام ٢٠١٠/٢٠٠٩ الذي يبدأ في الاول من تشرين الاول ٢٠٠٩،

نعرض لكم ما يلي :

اولاً - في واردات ونفقات صندوق نقابة المحامين والوفر المحقق للعام ٢٠٠٩/٢٠٠٨

بلغت واردات النقابة للعام الحالي والذي انتهى في ٢٠٠٩/٩/٣٠	٥,٦٨٨,٣٤٧,٤٨٩	ليرة لبنانية
بلغت نفقات النقابة	٣,٩٩٨,٢٧٠,٢٩٦	ليرة لبنانية
بلغ الوفر المحقق	<u>١,٦٩٠,٠٧٧,١٩٣</u>	ليرة لبنانية

(زيادة الواردات على النفقات والاعباء)

وقد أضيف هذا الوفر الى مال الاحتياط العام السابق بحيث يصبح الاحتياطي العام للنقابة في نهاية هذه السنة المالية والظاهر في الميزانية بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ مبلغ /١٥,٩٧٠,٣٩٥,٧١٦ ليرة لبنانية.

مع الاشارة الى أن تعويض نهاية الخدمة لجميع موظفي النقابة الظاهر في الميزانية قد تأمين بكامله كمؤونة واحتياط حتى نهاية ٢٠٠٩.

ثانياً - الحسابات الخاصة في ميزانية النقابة:

حساب مجلة العدل:

الاعتماد الملحوظ لمجلة العدل في الموازنة

قد ورد على الشكل الآتي:

البند /١٣/ مجلة العدل يبلغ = ٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠ ل.ل.

البند /١٩/ احتياطي حساب المجلة يبلغ = ٦٠٠,٠٠٠,٠٠٠ ل.ل.

٩٥٠,٠٠٠,٠٠٠ ل.ل.

وقد صرف من البند /١٣/ مجلة العدل مبلغ /٢٦٣,٣٧٩,٠٠٠/ ل.ل. تكاليف اصدار المجلة والرصيد الباقي والبالغ /٨٦,٦٢١,٠٠٠/ ل.ل. نقل الى البند /١٩/ احتياطي حساب المجلة واصبح رصيد هذا الاعتماد /٦٨٦,٦٢١,٠٠٠/ ل.ل. وقد حول هذا الرصيد واذيف الى الحساب الخاص بالمجلة الظاهر في الميزانية بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ بحيث يصبح الرصيد على الشكل الاتي :

الرصيد بتاريخ ٢٠٠٨/٩/٣٠ = ٤,٢٦٦,٧٩٠,٢٢٠ ل.ل.
المحول خلال عام ٢٠٠٩/٢٠٠٨ = ٦٨٦,٦٢١,٠٠٠ ل.ل.
رصيد حساب مجلة " العدل " الظاهر في الميزانية ٢٠٠٩/٩/٣٠ = ٤,٩٥٣,٤١١,٢٢٠ ل.ل.

ثالثاً - في تأهيل بعض دور النقابة في المناطق

تابع مجلس النقابة السياسة المعتمدة بتأهيل وتجديد بعض دور النقابة في المناطق وتزويدها بما تقتضيه حاجة المحامين لتأدية رسالتهم.

رابعاً - مقارنة بين واردات ونفقات العامين ٢٠٠٨/٢٠٠٧ و ٢٠٠٩/٢٠٠٨

٢٠٠٨/٢٠٠٧	٢٠٠٩/٢٠٠٨	
٥,٨٧٩,٠٩١,٤٦١	٥,٦٨٨,٣٤٧,٤٨٩	الواردات
٣,٨٩٧,٣١٨,٨٥٩	٣,٩٩٨,٢٧٠,٢٩٦	النفقات
١,٩٨١,٧٧٢,٦٠٢	١,٦٩٠,٠٧٧,١٩٣	الوفر

نلاحظ من هذه المقارنة ان الفرق الحاصل (نقص) في الوفر والبالغ /٢٩١,٦٩٥,٤٠٩ ل.ل. تقريباً ناتج عن النقص بين واردات السنة الحالية ٢٠٠٩/٢٠٠٨ والسنة السابقة ٢٠٠٨/٢٠٠٧ ومردّها للأسباب التالية:

أ - في باب الواردات : فقد حققت بنود الواردات زيادة بنسبة قدرها /١٤٨,٧٥٤,٠٠٠ ل.ل. باستثناء بند الفوائد لانه ونتيجة لتدني معدلات الفوائد بشكل ملحوظ بالرغم من المتابعة الدائمة لتحسينها الا انها انعكست تدنياً في قيمة هذه الفوائد بمبلغ /٣٣٩,٤٩٧,٩٧٢ ل.ل. تقريباً.

هذه اهم الزيادات والنقص التي وردت في بنود الواردات.

ب - في باب النفقات : بالرغم من سياسة عصر النفقات ومراقبتها بصورة دائمة فقد ظهر ان هناك زيادة في النفقات قدرها /١٠٠,٩٥١,٤٣٧ ل.ل. تقريباً بين نفقات السنة السابقة ٢٠٠٨/٢٠٠٧ والسنة الحالية ٢٠٠٩/٢٠٠٨ وسبب هذا الارتفاع يعود الى التضخم والزيادات في الاسعار في جميع بنود نفقات موازنة النقابة بصورة عامة.

خامساً - تحويل مبلغ من احتياطي النقابة الى صندوق التقاعد

تطبيقاً لنص الفقرة (و) من المادة الثانية من قانون التقاعد رقم ٨٨/٦٢ ونظراً لحاجة صندوق التقاعد الى مساعدات سنوية لأجل دعم وتعزيز الوضع المالي للصندوق المذكور وللمحامي المتقاعد، قرّر مجلس النقابة بناءً على توصية النقيب اقتراح تحويل مبلغ /٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠ ل.ل. سبعمائة وخمسين مليون ليرة لبنانية من اموال النقابة الاحتياطية الى صندوق التقاعد والتمني على الجمعية العامة العادية إقرار هذا التحويل.

سادساً - حساب مساعدة المتدرجين :

بتاريخ ٢٠٠٩/٤/١٦ و ٢٠٠٩/٨/٦ قرر مجلس النقابة فتح حساب جديد ضمن حسابات دعم صناديق النقابة باسم حساب مساعدة المتدرجين يمول من مداخل حساب تسجيل الوكالات :

٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠ ل.ل.	- بتاريخ ٢٠٠٩/٨/٦ تم تحويل من حساب الوكالات مبلغ
١١,٠٨١,٠٠٠ ل.ل.	- صُرفت منه مصاريف تجهيز معهد المحاماة
<u>١٨٨,٩١٩,٠٠٠ ل.ل.</u>	الرصيد الظاهر ضمن حسابات دعم صناديق النقابة

سابعاً - في واردات ونفقات الصندوق التعاوني للسنة المالية ٢٠٠٨/٢٠٠٩

- بلغت واردات الصندوق التعاوني بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ ٧,٩٣٨,٧٤١,٨٩٠ ليرة لبنانية

- وبلغت النفقات المصروفة وهي في معظمها ضمان استشفاء

المحامين متدرجين وعاملين ومتقاعدين ومساعدة وفاة : ٦,٦٠٦,٥٥٨,٢١٤ ليرة لبنانية

الرصيد (وفر) ١,٣٣٢,١٨٣,٦٧٦ ليرة لبنانية

ان واردات الصندوق التعاوني هي مكونة اجمالاً من حصة الصندوق من العقود المتبادلة أي النصف بالألف ومن واردات الطابع ومن فوائد الاموال لدى المصارف ومن مساهمة النقابة.

أما نفقات الصندوق التعاوني فتتكون معظمها من كلفة عقد الاستشفاء ومنح الوفاة.

عند وضع موازنة ٢٠٠٨/٢٠٠٩ ادرج في قسم الواردات البند /٦/ مأخوذات من مال الاحتياط مبلغ /٢,٨٨٣,٧٠٠,٠٠٠/ ليرة لبنانية لتغطية الفرق بين الواردات المقدر تحصيلها والنفقات المقدر صرفها وباعتبار ان هذه السنة قد حققت وقرأ قدره /١,٣٣٢,١٨٣,٦٧٦/ ل.ل.ل. فانه لم نلجأ الى البند /٦/ مأخوذات من مال الاحتياط.

مع الاشارة بان الصندوق قد تابع دفع منحة الوفاة لعائلة المحامي المتوفي بحيث بلغت القيمة المدفوعة /٣٨٥,٠٠٠,٠٠٠/ ل.ل.ل. خلال السنة. وهذا المبلغ أخذ من حساب تسجيل الوكالات. (حساب خاص)

ثامناً - في مشروع موازنة النقابة للعام ٢٠١٠/٢٠٠٩

ان ارقام مشروع موازنة النقابة للعام ٢٠١٠/٢٠٠٩ في قسمي الواردات والنفقات جاءت مطابقة لارقام موازنة النقابة للسنة المنصرمة تقريباً انما بزيادة بسيطة قدرها /٢٢٦,٠٠٠,٠٠٠/ ل.ل.ل. تقريباً. استدراكاً لما قد يطرأ من زيادات على الاسعار بصورة عامة.

تاسعاً - في مشروع موازنة الصندوق التعاوني للعام ٢٠١٠/٢٠٠٩:

ان ارقام بنود مشروع موازنة الصندوق التعاوني للعام ٢٠١٠/٢٠٠٩ تساوي تقريباً ارقام بنود مشروع

موازنة ٢٠٠٨/٢٠٠٩.

لذلك اضطررنا الى أخذ مبلغ /١,٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠/ ليرة لبنانية من احتياطي الصندوق لتغطية النقص الحاصل بين الواردات والنفقات المقدرة.

وفي مطلق الاحوال وامام ازدياد كلفة الإستشفاء وارتفاع اسعار بوليصة التأمين وازدياد عدد المحامين الجدد وخوفاً من تردي الأوضاع الاقتصادية التي تؤدي بدورها الى تدني واردات الواحد بالالف، لا يمكننا الإستمرار بتغطية العجز المرتقب في واردات الصندوق بمأخوذات من مال الإحتياط.

وعليه،

إن مجلس النقابة يبحث بخطة لتطوير هذا الصندوق قبل ان تدهمنا الأعباء المالية الباهظة لشركات التأمين والتي تهدد بقاء الصندوق التعاوني واستمراريته.

هذا عرض لوضع صندوقي النقابة والتعاونية، اما التفاصيل الكاملة فلا بد انكم اطلعت عليها من خلال التقرير المالي المؤرّع عليكم.

ومع استعدادي للإجابة عن أي سؤال او لاعطاء اي توضيح:

اطرح على جمعيتكم المحترمة:

١ . تصديق حسابات كل من النقابة والصندوق التعاوني للسنة المالية المنتهية في ٣٠/٩/٢٠٠٩ وإبراء ذمة مجلس النقابة على هذا الأساس.

٢ . إقرار مشروع موازنتي النقابة والصندوق التعاوني للسنة المالية ٢٠١٠/٢٠٠٩ كما ورد أعلاه.

وتفضلوا بقبول الإحترام

بيروت في ٢٠ تشرين الاول ٢٠٠٩

امين صندوق النقابة

نبيل طوبيا

التقرير المالي السنوي

بحسابات صندوق تقاعد المحامين في بيروت

الى الجمعية العامة العادية للمحامين في نقابة بيروت

التي ستعقد في ١ تشرين الثاني ٢٠٠٩

وفي حال عدم إكمال النصاب تُعقد الجلسة الثانية في ١٥ تشرين الثاني ٢٠٠٩

حاضرة الزملاء،

تطبيقاً لأحكام الفقرة الثانية من المادة /٤٠/ من قانون تنظيم مهنة المحاماة، انقدم بهذا التقرير عن الوضع المالي لصندوق التقاعد وهو يتضمن:

صفحة

٢٤	١ - خلاصة قطع حساب الموازنة
٢٤	٢ - بيان الواردات
٢٥	٣ - بيان النفقات
٢٥	٤ - الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠
٢٦	٥ - شهادة مراقب الحسابات
٢٨/٢٧	٦ - مشروع موازنة صندوق التقاعد لسنة ٢٠٠٩ - ٢٠١٠
٣٣/٢٩	٧ - كلمة امين الصندوق

خلاصة

قطع حساب موازنة صندوق تقاعد المحامين في بيروت

للسنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩

يقطع حساب موازنة صندوق تقاعد المحامين في بيروت للسنة المالية ٢٠٠٨/٢٠٠٩ وفقاً لما يأتي:

ليرة لبنانية	
١٤,١١٢,٤٣٧,٠٣٦	- بلغت الواردات المحصلة
٨,٠٢٨,٥٥٧,١٦٤	- وبلغت النفقات المصروفة
٦,٠٨٣,٨٧٩,٨٧٢	
٧,٠٠٠,٠٠٠	- وبلغت فروقات الصرف السلبية
٦,٠٧٦,٨٧٩,٨٧٢	فتكون زيادة الواردات عن النفقات (وفر)

يؤخذ الفرق الظاهر اعلاه، وقدره ستة مليارات وستة وسبعون مليوناً وثمانماية وتسعة وسبعون ألفاً وثمانماية واثنان وسبعون ليرة لبنانية ايراداً في الحساب الخاص المسمى " مال الاحتياط " .

واردات موازنة صندوق تقاعد المحامين

في بيروت للسنة المالية ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩

البند	نوع الواردات	الواردات الملحوظة ل.ل	الواردات المحصلة ل.ل
١	رسوم التقاعد السنوية	٣,٤٢٠,٠٠٠,٠٠٠	٣,٦١٤,٢٥٠,٠٠٠
٢	دخل طوابع المحاماة	للذكر	_____
٣	حصة الصندوق من دخل الطابع التقاعدي	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١١٢,٥٠٠,٠٠٠
٤	أتعاب محاماة	٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٥٣٦,٩٤٩,٩٨٨
٥	حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٢,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٦,٠٨٣,٧٨١,١٨٥
٦	منح وهبات واكتتابات	٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٧	فوائد الاموال لدى المصارف	٣,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٣,٠١٤,٩٥٥,٨٦٣
٨	واردات مختلفة	للذكر	_____
	المجموع	١٠,١٢٠,٠٠٠,٠٠٠	١٤,١١٢,٤٣٧,٠٣٦

نفقات موازنة صندوق تقاعد المحامين
في بيروت للسنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩

البند	نوع النفقات	الاعتمادات النهائية ل.ل.	النفقات المصروفة ل.ل.
١	مرتبات التقاعد	٨,١٣٦,٠٠٠,٠٠٠	٧,٤٩٢,٩١٤,١٦٤
٢	عمولة طوابع المحاماة والطابع التقاعدي	٦,٠٠٠,٠٠٠	٤,٥٠٠,٠٠٠
٣	عمولة اتعاب المحاماة	١٠,٠٠٠,٠٠٠	١,٦٣٠,٠٠٠
٤	نفقات تحصيل أتعاب المحاماة	للذكر	—
٥	المساهمة في نفقات تحصيل حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٥١٨,٥١٣,٠٠٠	٥١٨,٥١٣,٠٠٠
٦	نفقات شتى	٢٥,٠٠٠,٠٠٠	١١,٠٠٠,٠٠٠
٧	رديات	للذكر	—
٨	احتياطي لنفقات طارئة	١,٤٢٤,٤٨٧,٠٠٠	—
	المجموع	١٠,١٢٠,٠٠٠,٠٠٠	٨,٠٢٨,٥٥٧,١٦٤

الميزانية العمومية

الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩:

بعد تحويل الوفر الظاهر في حساب النتيجة السنوية الى حساب "مال الاحتياط" ، ظهرت الميزانية العمومية ، التي

تمثل الوضع المالي لصندوق تقاعد المحامين في بيروت بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠٠٩ كما يأتي :

المطلوبات	ليرة لبنانية	الموجوبات	ليرة لبنانية
امانات ضريبة دخل	١٠,٤٣٢,٧٢٣	النقد في المصارف	٥٩,٥٣٠,٠٦٦,٦٠٥
مال الاحتياط	٥٩,٥٢٣,٧٨٣,٨٨٢	النقد في الصندوق	٤,١٥٠,٠٠٠
المجموع	٥٩,٥٣٤,٢١٦,٦٠٥	المجموع	٥٩,٥٣٤,٢١٦,٦٠٥

حسابات خارج الميزانية (الطابع التقاعدي)

<u>المطلوبات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>	<u>الموجودات</u>	<u>ليرة لبنانية</u>
الطابع التقاعدي لدى لجنة صندوق التقاعد	٦٠٠,٠٠٠,٠٠٠	لجنة صندوق التقاعد ح/الطابع	٦٠٠,٠٠٠,٠٠٠
الطابع التقاعدي لدى بنك الاعتماد المصرفي	٤٥٠,٠٠٠,٠٠٠	بنك الاعتماد المصرفي ح/الطابع	٤٥٠,٠٠٠,٠٠٠
المجموع	١,٠٥٠,٠٠٠,٠٠٠	المجموع	١,٠٥٠,٠٠٠,٠٠٠

شهادة المراقبة والتدقيق

ان المراقبة الدائمة التي اجريناها على حسابات صندوق تقاعد المحامين في بيروت خلال السنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩ قد أثبتت صحة توريد الاموال المحصلة الى الصندوق المذكور ، كما أثبتت مطابقة الاموال النقدية الموجودة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠ لأرصدة حساباتها المختصة " الصندوق " و "المصارف " .
وقد تبين لنا ان لجنة ادارة صندوق التقاعد كانت، في خلال السنة المالية الجارية المشار اليها اعلاه ، متقيدة بالاعتمادات النهائية الملحوظة في الموازنة السنوية، ولم تتجاوز تلك الاعتمادات في صرف النفقات، علماً بأن النفقات المصروفة قد اقترنت جميعها بقرارات صادرة عن اللجنة حسب الاصول.
ان القيد المدونة في السجلات بالطريقة الالكترونية "كوميوتر" هي مطابقة تماماً لأوراقها الثبوتية، كما وان الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/٣٠، والمدرجة في هذا التقرير، تظهر الوضع المالي الحقيقي لصندوق تقاعد المحامين في بيروت بالتاريخ المذكور .

مؤسسة البستاني
حبيب البستاني
خبير محاسبة مجاز

بيروت في ١٩ تشرين الاول ٢٠٠٩

مشروع موازنة صندوق تقاعد المحامين في بيروت

لسنة ٢٠٠٩ - ٢٠١٠

ابتداءً من ٢٠٠٩/١٠/١

كما اقرته لجنة ادارة صندوق التقاعد في جلستها المنعقدة بتاريخ ٢٠٠٩/٩/١٦

اولاً - قسم الواردات

الاعتماد	اسم الحساب	البند
ليرة لبنانية		
٣,٦٠٠,٠٠٠,٠٠٠	رسوم التقاعد السنوية	١
للذكر	دخل طوابع المحاماة	٢
١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	حصة الصندوق من دخل الطابع التقاعدي	٣
٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠	اتعاب محاماة	٤
٣,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٥
٧٥٠,٠٠٠,٠٠٠	منح وهبات واكتتابات	٦
٣,٢٠٠,٠٠٠,٠٠٠	فوائد الاموال لدى المصارف	٧
للذكر	واردات مختلفة	٨
١١,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠	المجموع احد عشر ملياراً وخمسمائة مليون ليرة لبنانية	

ثانياً - قسم النفقات

البند	اسم الحساب	الاعتماد
١	مرتبات التقاعد	١٠,٩٢٩,٦٠٠,٠٠٠
٢	عمولة طوابع المحاماة والطابع التقاعدي	٦,٠٠٠,٠٠٠
٣	عمولة أتعاب المحاماة	١٠,٠٠٠,٠٠٠
٤	نفقات تحصيل أتعاب المحاماة	للذكر
٥	المساهمة في نفقات تحصيل حصة الصندوق من واردات العقود المتبادلة	٣٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٦	نفقات شتى	٢٥,٠٠٠,٠٠٠
٧	رديات	للذكر
٨	احتياطي لنفقات طارئة	١٧٩,٤٠٠,٠٠٠
	المجموع احد عشر ملياراً وخمسمائة مليون ليرة لبنانية	١١,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠

مادة وحيدة

يجاز للجنة إدارة صندوق التقاعد:

- ١ - تغذية مختلف بنود قسم النفقات التي تنفذ اعتماداتها بطريقة النقل من البند /٨/ احتياطي لنفقات طارئة او من بنود اخرى تزيد اعتماداتها عن الحاجة.
- ٢ - فتح اعتمادات اضافية عند الضرورة لتسديد مرتبات التقاعد شرط ان تكون مغطاة من زيادة في الواردات المحققة عما هو مقدر في الموازنة.

امين صندوق التقاعد

بيروت في ١٠/٩/٢٠٠٩

سمير شبلي

حضرة الزميلات والزملاء المحترمين،

بعد ان وزعنا عليكم هذا التقرير المالي ووضعناه بتصرفكم قبل موعد الجمعية العامة المدعوة للانعقاد يوم الاحد الموافق ٢٠٠٩/١١/١ وبعد ان اطلعتم عبره على الحسابات النهائية لصندوق التقاعد للسنة المالية المنصرمة الموقوفة في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقرونة بشهادة المراقبة والتدقيق وعلى مشروع الموازنة للسنة المالية ٢٠٠٩-٢٠١٠ لا بد من الاضائة على النقاط الآتية:

أولاً : في الواردات والنفقات والوفر المحقق

يتبين من قطع الحساب:

- ان واردات صندوق التقاعد المحصلة في السنة المالية المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ بلغت /١٤,١١٢,٤٣٧,٠٣٦/ ليرة لبنانية.
 - وإن نفقات الصندوق المصروفة فعلياً في السنة المالية ذاتها بما فيها فروقات الصرف بلغت /٨,٠٣٥,٥٥٧,١٦٤/ ليرة لبنانية.
- فتكون زيادة الواردات على النفقات والاعباء حققت وقرأ قدره /٦,٠٧٦,٨٧٩,٨٧٢/ ليرة لبنانية.

فإذا أضفنا هذا الوفر المحقق الى المال الاحتياطي السابق البالغ /٥٣,٣٨٠,٦١٢,٥١٣/ ليرة لبنانية والى قيمة الشيكات غير المقبوضة من المتقاعدين والتي ادخلت في حساب مال الاحتياط والبالغة قيمتها /٦٦,٢٩١,٤٩٧/ ليرة لبنانية فان المال الاحتياطي العام لصندوق التقاعد يبلغ حالياً /٥٩,٥٢٣,٧٨٣,٨٨٢/ ليرة لبنانية بينما كان /٥٣,٣٨٠,٦١٢,٥١٣/ ليرة لبنانية في العام السابق ٢٠٠٧-٢٠٠٨ كما اشرنا اعلاه.

ثانياً : بالنسبة للواردات

من مراجعة بنود الواردات المحصلة في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ ومقارنتها مع ارقام السنة التي سبقتها ٢٠٠٧-٢٠٠٨ يتبين ما يلي:

في البند الاول (رسوم التقاعد): بلغت هذه الرسوم:

/٣,٤٣٤,٥٥٠,٠٠٠/ ل.ل. في السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ مقابل

/٣,٦١٤,٢٥٠,٠٠٠/ ل.ل. في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩

وهذه الزيادة البالغة /١٧٩,٧٠٠,٠٠٠/ ل.ل. مردها الى زيادة عدد الذين سدوا اشتراكاتهم السنوية والى تجاوز عدد المنتسبين الجدد الاعداد المقدره في مشروع الموازنة للسنة المنصرمة ٢٠٠٨/٢٠٠٩.

في البند الثاني (الدخل من الطابع التقاعدي): بلغ هذا الدخل :

١٥٠,٠٠٠,٠٠٠/ل.ل. في السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ مقابل

١١٢,٥٠٠,٠٠٠/ل.ل. في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩

وإننا نأمل ان يحقق هذا البند زيادة في السنة المقبلة مع انفراج الازمة السياسية واستقرار الاوضاع في البلاد.

في البند الثالث (الدخل من اتعاب المحاماة) : بلغ هذا الدخل :

٤٨٢,٢٧٩,١٢٢/ل.ل. في السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ مقابل

٥٣٦,٩٤٩,٩٨٨/ل.ل. في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩

وهنا نرى ان ثمة زيادة قدرها ٥٤,٦٧٠,٨٦٦/ل.ل. وهذه الزيادة مردها الى الملاحقة الدورية والدؤوبة من قبل ادارة النقابة والى التدابير المتخذة من قبل وزارة المالية في الجباية وكيفية التحصيل عبر برنامج الكمبيوتر.

في البند الرابع (الدخل من العقود المتبادلة - واحد بالالف) : بلغ هذا الدخل:

٤,٢٢٥,٤٦٦,٨٣٤/ل.ل. في السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ مقابل

٦,٠٨٣,٧٨١,١٨٥/ل.ل. في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩

وحقق هذا البند زيادة قدرها ١,٨٥٨,٣١٤,٣٥١/ل.ل. وهذه الزيادة مردها الى الانفراج في الوضع السياسي وان كان نسبياً والى الملاحظات الدؤوبة في الجباية ومراجعة وزارة المالية والدوائر المعنية بصورة دورية.

في البند الخامس (فوائد الاموال لدى المصارف) : بلغت هذه الفوائد:

٣,٠١١,٠٨٧,٧٤٠/ل.ل. في السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨.

٣,٠١٤,٩٥٥,٨٦٣/ل.ل. في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩.

اي بزيادة قدرها ٣,٨٦٨,١٢٣/ل.ل.

ولئن شهد هذا البند زيادة طفيفة في المداخل مقارنة لما كانت عليه في العام الفائت وذلك بسبب تندي معدلات الفوائد بشكل ملحوظ الا ان المبالغ المحصلة سجلت نتائج مرضية للغاية اذ فاقت المبالغ الملحوظة في مشروع الموازنة وفاقته ايضاً المحصل خلال السنة السابقة وذلك مرده لما بذلناه في هذا السبيل من ملاحقات شاقة ودؤوبة مع المصارف بغية الحصول على الفوائد الفضلى، كما نأمل ان يحقق هذا البند المزيد من الايرادات في موازنة العام القادم خاصة بعد شرائنا سندات خزينة بفائدة مرتفعة مقارنةً عما هي عليه لدى المصارف.

ثالثاً : بالنسبة للنفقات

يتبين لنا من مراجعة بنود النفقات في حسابات ٢٠٠٨-٢٠٠٩ ان معظم البنود العادية هي متقاربة الارقام مع حسابات السنة السابقة ٢٠٠٧-٢٠٠٨، بيد انها في البند الرئيسي رقم (١) المخصص لمرتبات التقاعد تظهر ارتفاعاً ملحوظاً سنة بعد سنة، فمن /٦,٣٦٨,٤٣٣,٠٥٥/ ليرة لبنانية سنة ٢٠٠٦-٢٠٠٧ ارتفعت الى /٦,٩١٧,٣٢٦,٢١٢/ ليرة لبنانية سنة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ لترتفع الى مبلغ /٧,٤٩٢,٩١٤,١٦٤/ ليرة لبنانية في السنة المنصرمة ٢٠٠٨-٢٠٠٩، وذلك مرده الى ازدياد عدد المستحقين من الراتب التقاعدي. وهذا الازدياد اضافة الى رفع الراتب التقاعدي بجعله /١,٢٠٠,٠٠٠/ ل.ل. مليون ومايتي الف ليرة لبنانية شهرياً بدلاً من مليون ليرة قد حملنا على ان نرصد في مشروع موازنة السنة القادمة ٢٠٠٩/٢٠١٠ /١٠,٩٢٩,٦٠٠,٠٠٠/ ليرة لبنانية.

واستزادة في الايضاح لكيفية تقدير المرتبات التقاعدية بهذا المبلغ وتطبيقاً لمبدأ الشفافية الذي نمارسه اشير الى ان الرقم المقترح والبالغ /١٠,٩٢٩,٦٠٠,٠٠٠/ ل.ل. ارتكز على الاسس التالية:

- بلغ عدد المرتبات التقاعدية في السنة المنصرمة /٦٨٤/ مرتباً منها /٢٥٧/ مرتباً عائداً لمحامين متقاعدين ومنها /٤٢٧/ مرتباً عائداً لعائلات محامين متوفين.
- ومن المرتقب ان يبلغ عدد المرتبات التقاعدية في السنة الحالية الممتدة من ١/١٠/٢٠٠٩ ولغاية ٣٠/٩/٢٠١٠ /٨٠٤/ مرتباً اي بزيادة مائة وعشرين مرتباً تقاعدياً.
- ولأن المرتب التقاعدي الشهري يبلغ مليون ومايتي الف ليرة لبنانية.
- ولأن المرتبات التقاعدية تدفع فصلياً اي في نهاية كل ثلاثة اشهر.
- ولأن الزيادة المرتقبة على عدد المرتبات التقاعدية لن تحصل دفعة واحدة اي خلال الفصل الاول.
- فقد عمدنا الى توزيعها على اربعة فصول بحيث احتسبنا ثلاثين مرتباً تقاعدياً كزيادة مرتقبة في كل فصل وذلك كي يأتي التقدير اقرب ما يكون الى الواقع.

وبالتالي فان المرتبات التقاعدية الفصلية احتسبت تقديرياً كما يلي:

$$١ - من ١/١٠/٢٠٠٩ لغاية ٣١/١٢/٢٠٠٩:$$

$$٦٨٤ + ٣٠ = ٧١٤ \times ١,٢٠٠,٠٠٠ \times ٣ \text{ (اشهر)} = ٢,٥٧٠,٤٠٠,٠٠٠$$

$$٢ - من ١/١/٢٠١٠ لغاية ٣١/٣/٢٠١٠:$$

$$٧١٤ + ٣٠ = ٧٤٤ \times ١,٢٠٠,٠٠٠ \times ٣ \text{ (اشهر)} = ٢,٦٧٨,٤٠٠,٠٠٠$$

٣ - من ٢٠١٠/٤/١ لغاية ٢٠١٠/٦/٣٠ :

$$٢,٧٨٦,٤٠٠,٠٠٠ = (٣ \times ١,٢٠٠,٠٠٠ \times ٧٧٤ = ٣٠ + ٧٤٤)$$

٤ - من ٢٠١٠/٧/١ لغاية ٢٠١٠/٩/٣٠ :

$$٢,٨٩٤,٤٠٠,٠٠٠ = (٣ \times ١,٢٠٠,٠٠٠ \times ٨٠٤ = ٣٠ + ٧٧٤)$$

المجموع
١٠,٩٢٩,٦٠٠,٠٠٠

وفي ضوء ما بسطناه اعلاه نستخلص انه على الرغم من ازدياد عدد المستفيدين من الصندوق فان المداخل شهدت زيادة ملحوظة في معظم بنود واردات الموازنة،

وهذه الزيادة المحققة التي من شأنها تعزيز منعة الصندوق ودعم ديمومته واستمراره في تأدية خدماته هي التي حددت اللجنة على رفع المرتب التقاعدي وجعله مليوناً ومائتي الف ليرة لبنانية شهرياً اعتباراً من ٢٠٠٩/١٠/١ تاريخ بدء السنة المالية للصندوق واثقين بانكم لن تضنوا بالمزيد من الدعم تأميناً للعيش اللائق للمتقاعدين.

وختاماً

ومع الامل الوطيد بان تتحقق الواردات والمداخل كما هي مقدره وان تشهد الاوضاع الاقتصادية والسياسية في البلاد ما نصبو اليه من انفراج ومن مزيد الاستقرار والامن والوفاق ومع استعدادنا لكل توضيح والاجابة عن اي سؤال نطرح على جمعيتكم المحترمة:

١ - إقرار حسابات صندوق التقاعد للسنة المالية ٢٠٠٨-٢٠٠٩ المنتهية في ٢٠٠٩/٩/٣٠ وبراء ذمة لجنة ادارة صندوق التقاعد على هذا الاساس.

٢ - إقرار مشروع موازنة صندوق التقاعد للسنة المالية ٢٠٠٩-٢٠١٠ كما ورد.

واقبلوا فائق الاحترام

سمير شبلي

بيروت في ٢٠ تشرين الاول ٢٠٠٩

امين الصندوق